



110 年全國語文競賽 客家語字音字形

【海陸腔（國小、國中、高中）學生組】

一、請寫出「」內客家語漢字之拼音，共 100 題

題號	客家語漢字	拼音	題號	客家語漢字	拼音
1	光「榮」	rhung	16	「危」害	ngui
2	「聘」金	pin'	17	課「程」	chang
3	「監」察	gam`	18	紅「棗」	zo'
4	行「業」	ngiab`	19	祕「訣」	gied
5	「局」勢	kiug`	20	辛「丑」	chiu'
6	胸「懷」	fai	21	建「築」	zhug
7	失「蹤」	ziung`	22	安「寧」	nen
8	「鉛」筆	rhan	23	納「稅」	shoi`
9	獎「狀」	cong+	24	山「壠」	lag
10	「擇」菜	tog`	25	「叩」首	kieu`
11	「季」節	gui`	26	「宮」廟	giung`
12	「及」時	kib`	27	對「換」	von+
13	包「容」	rhung	28	收「藏」	cong
14	「紹」介	shau`	29	「撥」錢	bad
15	鳥「翼」	rhid`	30	「鴛」鴦	rhan`



題號	客家語漢字	拼音	題號	客家語漢字	拼音
31	「賊」牿	ced`	49	「壁」角	biag
32	輕「鬆」	sung`	50	「捷」運	ciab`
33	「陰」溝	rhim`	51	「培」養	poi
34	半鹹「淡」	tam`	52	缺「席」	sid`
35	「旱」地	hon`	53	「錄」取	liug`
36	「差」別	ca`	54	開「墾」	kien`
37	「剝」皮	bog	55	「癱」風	tan`
38	紙筆墨「硯」	rhan`	56	「誤」會	ngu+
39	「諺」語	ngien+	57	「興」趣	him`
40	遵「從」	ciung	58	分「擔」	dam`
41	發「達」	tad`	59	「召」集	shau`
42	「蒔」田	shi+	60	「添」飯	tiam`
43	燈「盞」	zan`	61	「牧」場	mug`
44	「註」冊	zhu`	62	型「式」	shid
45	「儒」家	rhi	63	「航」線	hong
46	「犯」法	fam+	64	考「績」	zid
47	「曲」調	kiug	65	暴線「縫」	pung+
48	「軌」道	gui`	66	「職」業	zhid





題號	客家語漢字	拼音	題號	客家語漢字	拼音
67	「迎」接	ngiang	84	「祠」堂	cii
68	「創」業	cong`	85	門「簾」	liam
69	白「鶴」	hog`	86	承「認」	ngin+
70	「樵」頭	ciau	87	「冠」軍	gon`
71	反「症」	zhin`	88	「蔥」頭	cung`
72	一「蕊」花	lui	89	肉「丸」	rhan
73	「荒」地	fong`	90	「痠」軟	son`
74	「磨」石	mo+	91	兵「營」	rhang
75	數「簿」	pu`	92	溫「柔」	rhiu
76	雜「誌」	zhi`	93	落「霜」	song`
77	「邪」術	sia	94	水「沖」	cung
78	「薹」頭	ci`	95	偏「僻」	pid
79	「勤」儉	kiun	96	「跛」腳	bai
80	「詭」計	gui`	97	老「實」	shid`
81	油「漆」	cid	98	「朝」代	chau
82	「綠」豆	liug`	99	「杏」仁	hen+
83	「撮」把戲	cod	100	「泉」水	can



二、請依下列詞彙中「」內之音讀，寫出客家語漢字，共 100 題。

* 「/」表示不同音讀

題號	客家語拼音	漢字	題號	客家語拼音	漢字
1	shid 「fun」	魂	17	giˇ 「chi」	持
2	「la」 kia	蟬	18	faˇ 「bauˇ」	苞
3	goˇ 「moˇ」	盲	19	「seˇ」 long	婿
4	「soˇ」 rhiˇ	蓑	20	「gamˇ」 denˇ	間
5	shiu+ 「hiunˇ」	訓	21	vong 「li」	梨
6	「zauˇ」 hoi	爪	22	「nganˇ」 giuˇ	研
7	「onˇ」 sonˇ	按	23	bauˇ 「zhongˇ」	脹
8	「nonˇ」 coiˇ	暖	24	「fung+」 lug	俸
9	gongˇ 「kiau+」	轎	25	「ciu」 shuiˇ	泅
10	nai 「ziongˇ」	漿	26	「sun」 ca	巡/存
11	ngiong 「toiˇ」	胎	27	ngiedˇ 「lagˇ」	曆
12	camˇ 「siong」	詳	28	「amˇ」 gongˇ	醃
13	「leu+」 fungˇ	漏	29	chud 「zhungˇ」	眾
14	「donˇ」 zongˇ	端	30	「ab」 rhun+	押
15	gungˇ 「hienˇ」	獻	31	「nai+」 miang+	耐
16	mau 「liau」	寮	32	tiauˇ 「sog」 er	索





題號	客家語拼音	漢字	題號	客家語拼音	漢字
33	da' 「banˇ」	扮	51	「cangˇ」 shon	撐
34	vo 「sunˇ」	筍	52	「shan+」 liong	善
35	ngi' 「lungˇ」	聾	53	「pa+」 mien`	罷 (送分)
36	「mongˇ」 shid'	罔	54	fongˇ 「bongˇ」	榜
37	「vui」 fab	違	55	「kiuˇ」 po	舅
38	shiu' 「lu+」 coiˇ	路	56	「cai」 fung	裁
39	miang 「rhiˇ」	譽	57	bau` 「fugˇ」	袱
40	「shamˇ」 zeu'	閃	58	「kuiˇ」 baiˇ	跪
41	「hiˇ」 hiam	棄	59	shu+ 「a` / va`」	桎
42	pu 「sad」	薩	60	「bangˇ」 gau`	邦
43	「denˇ」 teu	覈	61	zhan' 「lamˇ」	覽
44	ciang+ 「li+」	俐	62	fo' 「lugˇ」 do'	燠
45	「to」 dongˇ	妥	63	kinˇ 「zhug」	祝
46	mienˇ 「paˇ」	帕	64	sa` 「mogˇ」	漠
47	zhiu' 「kanˇ」	刊	65	gied 「rhan」	緣
48	faˇ 「kiag」	劇	66	「rhung」 shu+	榕
49	gaˇ 「siiˇ」	駛	67	gin' 「zhunˇ」	顛
50	o` 「zo`」	糟	68	ngied` 「buiˇ」 er	痱



題號	客家語拼音	漢字	題號	客家語拼音	漢字
69	「tiau」 chid`	條	85	gong` 「dai`」	低
70	rhin` 「sod」	刷	86	「mau`」 shi	卯
71	mun 「biong`」	枋	87	「gang`」 do`	埂
72	「ga`」 zong`	嫁	88	「vu`」 rhin	烏
73	「pi`」 ngin	批	89	「guan`」 she`	慣
74	「ti`」 teu	剃	90	「san`」 fu	珊
75	「giab」 coi`	挾	91	「shong`」 fad`	賞
76	「kua`」 kieu`	誇	92	bu` 「pung」	篷
77	「hiab」 fui+	協	93	「zhun`」 gieu`	圳
78	「zhu`」 nga	蛀	94	「rhan`」 ga`	冤
79	ban` 「sai`」	徙	95	「dug」 mug shoi+	啄
80	gu` 「dung」	董	96	「men」 cia+	銘
81	「bung」 shui`	捧	97	「gau`」 rhi`	交
82	vo 「gon」	稈	98	「biang`」 miang+	拚
83	「vui`」 tog	委	99	sha+ 「zien`」	箭
84	「toi+」 kuan`	貸	100	giam` 「ciu`」	擎

